

紐約雙文學校紙上壁報展

指導老師／吳麗容

春天來臨時

• 林偉鴻

一年四季中，我最喜歡的季節是春天。春天是個溫暖的季節，不僅氣候溫和、鳥語花香、綠意盎然、充滿生機，且無處不令人感到舒適又放鬆。

我愛春天，尤其春天即將離去，其愛那經四月陣雨滋潤後帶來的

五月花，雖然陣雨有點麻煩、潮濕，出門時鞋底沾滿泥巴，但在雨停之後，看發出的新芽和花朵，它們是多麼美麗！五月開漸，陣雨卻漸少，是否代表春天即將離去，而夏天將來臨呢？



美45歲以上選民 首次占多數

4-2

The numbers point to a rapidly graying nation driven largely by the nation’s 78 million baby boomers, who are now between the ages of 46 and 65 and looking ahead to retirement.

美國老年人口迅速增多，主要是因目前前46到65歲的7800萬嬰兒潮一代的人，即將或已進入退休休。

【美聯社】

大家來找碴

遊戲規則：請對照AB兩圖，找出5個不同處。

堰

12畫土部

注音字義

堰名：防水的土堤；例：石堰：村民合力構築一道堅固的石堰，以免河水泛濫決堤。

字源研究

都江堰：戰國時代秦國的水利專家李冰，在他擔任蜀郡守時，奉昭王命令開鑿離堆，因而建築了都江堰，是我國最偉大的水利工程。

每日一字

博學館出版社／提供

• 彭朝永

寒冷的冬天一走，春天的腳步便趕緊跟上了，雖然它今年來得有點慢，但如往年一樣，所到之處都充滿了溫暖與希望。

雖然多數人都喜歡春天，但我對花粉過敏，又害怕蜜蜂，所以每到這個季節，總是有一點煩惱。不過春天的喜悅，我們每天都可以玩到。真的，那太好了，我們每天都可以玩水。

假期，因為只有春假時，我和爸爸、媽媽團聚，對我來說，春天滿足了我與父母相聚的樂子。

雖然多數人都喜歡春天，但我對花粉過敏，又害怕蜜蜂，所以每到這個季節，總是有一點煩惱。不過春天的喜悅，我們每天都可以玩到。真的，那太好了，我們每天都可以玩水。

• 余穎灝

葉綠了、花開了、鳥叫了，春天到了。春天像我的好朋友，因為每年都會見一次面，每當它來臨時，空氣中總瀰漫著清新氣息，此外，處處鳥語花香、充滿生機，它就這樣討人喜欢。

• 潘穎亨

春天來臨時，天氣暖了、積雪化了；春天來臨時，樹綠了、花開了、世界美了。當春的腳步接近，我就可以每天出去玩了，媽媽會忙著大掃除，爸爸開始早起運動，我們家更會安排戶外活動：游泳、慢跑和旅遊，我真是太喜歡春天了！希望今年春天的能風調雨順、人平安。雖然初春發生日本大地震，但我仍希望信心和希望能撫平災民的痛。

中文

泰文

(1) 你在那裡長大？

(2) 我就在這裡出生跟長大的。

(3) 你是在這裡受的教育嗎？

(4) 我在這裡讀小學、中學、大學是在北部上的。

(5) 你的家人一直都住在這裡嗎？

(6) 我家在這裡住幾十年了。

1. คุณเติบโตจากที่ไหน ?

2. ผมเกิดและโตที่นี่

3. คุณได้รับการศึกษาจากที่นี่หรือ ?

4. ผมเรียนประถมศึกษา มัธยมศึกษาจากที่นี่ เรียนมหาวิทยาลัยจากภาคเหนือ

5. คนในบ้านคุณ อาศัยอยู่ที่นั่นตลอดมาหรือ ?

6. บ้านผมอยู่ที่นั่นมาหลายสิบปีแล้ว

數獨

動動腦

http://www.1emo.dk/sudoku/

說明：將數字1-9填入每個小格裡，使每一行，每一列的每一個方框裡都沒有重複的數字。右為本期解答。